

## Ms. or. oct. 4080

## Allgemeine Daten

Signatur	
↳ neu	Ms. or. oct. 4080
↳ alternativ	Inventarnummer : 1960. 2
Typ	Handschrift
Formtyp	Kodex
Bearbeiter	Reck Moradi
Eigner	Staatsbibliothek zu Berlin - Preußischer Kulturbesitz
Lizenz	CC BY-NC 4.0
MyCoRe ID	KOHPersianMSBook_manuscript_00001043
erstellt am	2020-01-13T10:07:27.743Z
letzte Änderung	2020-05-12T09:38:33.103Z

## Inhaltliche Beschreibung und Geschichte der Handschrift

Sprache	Persisch
Schrift	Arabisch
Region	Islamische Welt / MENA-Region
Datum	
↳ Abschrift	Ġumāda al-awwal 958/Mai-Juni 1551
Titel	
↳ wie in Hs.	ar Bl. 2b-3a, 152a: کتاب بستان
	de Bl. 2b-3a, 152: Kitāb-i Bustān
↳ wie in Referenz	ar کتاب بستان
	de Kitāb-i Bustān
↳ Varianten	de Kitāb-i Būstān de Sa'ādī-nāma
Vollständigkeit	vollständig
Textanfang wie in Hs.	ar Bl. 2b: بنام خداوند جان آفرین   حکیم سخن در زبان آفرین
Kolophon	de Bl. 152a mit Angabe des Titels und des Verfassers, sowie des Schreibers und des Datums der Abschrift.
Thematik	Poesie Ethik
Inhalt	de Sammlung von Ermahnungen, Anekdoten und Reiseberichten zur moralischen Belehrung
Randvermerke / Glossen	de zahlreiche von einer Hand
Einträge/Stempel	de Bl. 1a: Titelangabe, mehrere Einträge, teilweise getilgt, ein getilgter Stempel Bl. 1b: mehrere Einträge, zwei achteckige Stempel, Preisangabe (Bleistift): 140,00 Bl. 2a: ein achteckiger Stempel, s. Bl. 1b, lateinschriftliche Titel und Verfasserangabe, Jahreszahl in islamischer und europäischer Zeitrechnung. Bl. 3b: ein größerer runder und ein kleinerer ovaler Stempel Bl. 152b: ein größerer ovaler Stempel, eine kleine Notiz am oberen Blattrand, Berechnungen in arabischen Ziffern (Bleistift)
↳ wie in Referenz	de Ms. or. fol. 209 II (Pertsch 1888, S. 65 # 18 (10c) Ms. or. oct. 182 (Pertsch 1888, S. 819-820 # 807) Ms. or. oct. 3642 - 02 Ms. or. oct. 3733 - 02

	Ivanow 1924, S. 231 ## 529-531 und zahlreiche andere
Editionen/Literatur	de Gulāmusain Yūsufī (Hrsg.), Tīhrān 2005 s. Ivanow 1924, S. 231 # 529 s. Elr Bd. IV, S. 573-574 (G. Michael Wickens)
Übersetzungen	de s. Ivanow 1924, S. 231 # 529 s. Elr Bd. IV, S. 573-574 (G. Michael Wickens)

## Personendaten

Verfasser		
↳ Vorlageform	ar	f. 173a: سعدی
	de f. 173a: Sa'dī	
↳ Link	<a href="https://orient-kohd.dl.uni-leipzig.de/receive/MyMssPerson_agent_00002080">https://orient-kohd.dl.uni-leipzig.de/receive/MyMssPerson_agent_00002080</a>	
↳ Name	Sa'dī	
↳ Lebensdaten	† 690/1291 oder 691/1291-92	
↳ Datenquelle	GND : 118604716	
Schreiber		
↳ Vorlageform	ar	f. 152a: حسن
	de f. 152a: Ḥasan	

## Äußere Beschreibung

Anzahl der Bände	de 1
Einband	de Schmuckreicher brauner Ledereinband mit Klappe. Goldpressung so, dass Medaillons, Ecken und Ränder herausgehoben sind. Auf der Klappe ist die blaue Farbe erhalten. Innenspiegel: hellbraunes Leder, blaue Medaillons mit Anhängern und Ecken, mit goldenen Strichen. Verbindung zum Buchblock mit blauem Papier repariert.
Beschreibstoff	
↳ Material	Papier
↳ Farbe	bräunlich
↳ Zustand	de Leicht verschmutzt, wurmstichig, Wasserränder, Benutzungsspuren. Bindung brüchig, einzelne Lagen sind lose.
Blattzahl	de 152 Bl.; zwischen Bl. 2b und 3a befindet sich ein unbeschriebenes und ungezähltes Blatt zum Schutz der Illuminationen auf Bl. 2b und 3a
Blattformat	de 14 x 23 cm
Anmerkungen	de Auf dem unteren Schnitt befindet sich eine Titelangabe بوستان Būstān.
Textspiegel	de 7 x 13,5 cm
Außenmaße	de 23,5 x 15 x 3 cm
Zeilenzahl	de 12
Spaltenzahl	de 2
Kustoden	durchgehend
Schrift	
↳ Duktus	arabisches Alphabet → Nasta'liq
↳ Tinte	schwarz blau gold
↳ Ausführung	de Zwei illuminierte Seiten (Bl. 2b und 3a) am Textanfang in Blau, Gold, Grün und Rot, Schrift auf weißem Hintergrund. Titel und Verfasserangabe in Schwarz auf goldenem Hintergrund. Auf allen Seiten Ġadwal in Blau und Gold. Bl. 152a: Kolophon mit floraler Dekoration in Gold.